



LA CAMPANA DE GRACIA

DONARÁ AL MENOS UNA BATALLADA CADA SENMANA

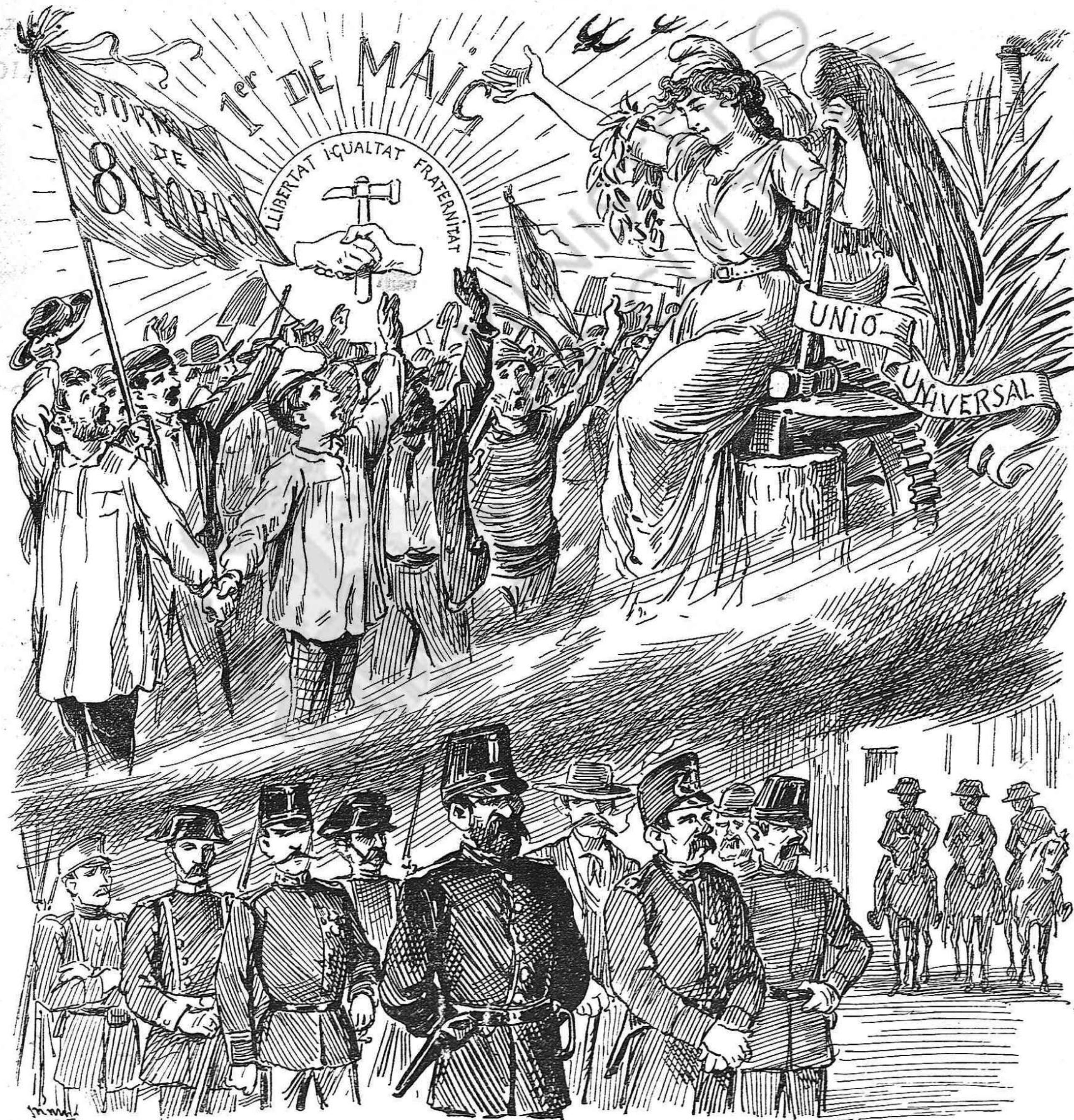
Aquest número 10 céntims de pesseta per tot Espanya

Fora d' Espanya fixarán lo preu los CORRESPONSALS

ADMINISTRACIÓ y REDACCIÓ: Llibreria Espanyola, Rambla del Mitj, 20, botiga.
BARCELONA.

PREU DE SUSCRIPCIÓ: Fora de Barcelona cada trimestre ESPANYA pesetas 1'50.
Cuba y Puerto-Rico, 2.—Estranger, 2'50.

LA FESTA DEL PRIMER DE MAIG



Los traballadors ho van fer tant bé, que fins van obligar á fer festa á n'aquells que sense ser obrers més ganas tenían de traballar.



EN LO PRIMER DE MAIG

PENSAMENTS Y CONSIDERACIONS



O porvenir es dels treballadors, entenentse per treballadors no tant sots los que 's guanyan lo pà ab l'ajuda de las mans y ab lo suor del seu front, sino també 'ls que per guanyarsel emplean la llum de la intel·ligència y l'fòsforo del cervell.

Cada dia que passa es més necessari treballar per viure.

Dintre de poch serà una sentencia inapelable aquell antich refrà:

«Qui no traballa no menja.»

La millora del treballador deu ser obra no sols del treballador mateix sino de la colectivitat.

A major benestar del obrer correspon major benestar social.

Los pobles més adelantats y més richs son aquells en que la classe treballadora disfruta de majors comoditats y conta ab més medis per atendre á las necessitats de la existència.

Tota millora otorgada al obrer es una llevor fecunda de prosperitat general.

Los problemes socials exigeixen en la séva resolució una gran cautela.

No 's trobarán may altras qüestions respecte de las quals ab més rahó puga dirse que no 's pot matar tot lo qu' es gràs.

Tota aspiració prematura, tot afany inmoderat de reforma, no estant las circumstancies ben disposadas per la séva implantació, pot produhir, en lloc del somiat adelanto, un sensible retrocés.

Lo clau ha d'entrar sempre per la punta. Empenyarse en introduirlo per la cabota, equival á perdre l temps y á malmetre 'l clau.

S 'han fet revolucions políticas per medi de la forsa, porque no hi havia altra manera de remoure obstacles poderosos. Y per cert que tota revolució política ha portat conseqüencies més ó menos inmediatas de caràcter social.

Una revolució exclusivament social es poch menos que impossible.

Los procediments de la forsa aplicats á la reforma de la organització social son tan aventurats, que més aviat poden produhir un fracàs fins després del triomfo, que no una victoria favorable á cada hú y á la colectivitat.

Pera las qüestions socials no hi há res ni més segur ni més practich que la evolució pacífica.

Produhirá sempre millors resultats la reforma de una màquina que estolviant esfors abarati 'ls productes elaborats fent assequible 'l seu consum fins á las classes més humils, que no mil petardos de dinamita omplint á una ciutat d'esglay y consternació.

Contra 'ls poders que vinculaven lo dret de manar: contra 'l feudalisme que per dret d'herència trasmetia de pares á fills la dominació sobre 'ls súbdits; contra la monarquia absoluta, que resumia en un sol cap los antichs drets feudals y 'ls aplicava á tot un poble; contra aquestas injusticias perpetradades de generació en generació s' han fet revolucions y s'han guanyat victorias en nom de la llibertat, en nom de la igualtat y en nom de la fraternitat humana.

Y las revolucions varen ferse porque no hi havia altre medi humà de remoure la montanya de tants injusticias petrificades; y las revolucions varen ferse porque l'esperit humà necessita pél seu esplay la llibertat, de la mateixa manera que 'ls pulmóns per respirar necessitan l'aire pur; y las revolucions varen ferse, en ti, porque sense la revolució política la humanitat hauria arribat al dia del judici, agarrotada, humiliada y envilida.

Conseguida la llibertat, conseguida la igualtat davant de la llei, estableix la fraternitat entre 'ls homes, tenen aquets, medis més ó menos poderosos, pero medis igualment útils á tots, per entrar ab bonas armas en las lluytas de la vida, en eixas lluytas per medi de las quals cada hú procura atendre á las sévases necessitats y tots junts cooperan als impulsos del progrés general.

S'acumulan, es cert, fortunas poderoses que contrastan ab l'escasés de la majoria dels combatents; pero ¿desde quan aqueixas fortunas acumulades son inalienables? No veym desmoronar 'n cada dia? ¿No contemplém con moltes d'ellas s'ensorran á son propi pés? Rara vegada una fortuna resisteix més enllà de tres generacions. Si 'l pare l'acumula, 'l fill que no l'ha guanyada, ab prou feynas logra conservarla; pero vè 'l net y casi sempre la dissipa.

Y com aquella riquesa no 's pert, porque al mon no 's pert res, se reparteix entre 'ls soldats que més saben distingir en las lluytas de la vida, ja pél seu esfors, ja pél seu talent, ja també per la séva sort.

Tot en lo mon té amo, es cert; pero tot en lo mon cambia d'amo.

Los catifolis de la cínia que pujan plens y baixan buits, es la imatge més justa de la moderna societat,

y es una sort que la cínia no estiga mai parada. No tota l'ayga que s'extreu del pou queda estancada en los dipòsits, una gran part s'escampa y fecunda 'ls camps de la prosperitat general.

Y si no tothom pot enriquirse per un igual, cosa impossible mentres siguin desiguals las aptituds y las condicions naturals dels homes, tothom participa directa ó indirectament dels triomfs del progrés, així en l'ordre politich, com en l'ordre econòmic, com en la esfera intel·lectual.

Veus aquí com la evolució, sent lo camí més llarg, es també 'l més segur y 'l menos exposat á contratemps pera conseguir la millora de la societat, dintre de la justicia.

L'obrer ha de ser politich.

La idea política es la pòlvora que obra camí á la humanitat per dirigir-se á la realisació del progrés.

Y la democracia dintre de la séva forma natural, qu'és la República, serà sempre la protectora del obrer, oferint-li medis pràctichs per emancipar-se y millorar la séva sort.

Dintre de la llei democràtica basada en lo sufragi universal, tant pesa 'l vot del obrer més infim com lo vot del més pretencios capitalista.

La República li diu al treballador:
—Ajúdam y t'ajudaré.

P. K.

LO PRIMER DE MAIG

COMENTARIS Y OPINIONS

Lo govern

Ja ho veuen: no ha passat res. Ara ha quedat ben probat que sols hi ha tranquilitat haventhi un govern de pes. Perque, no 'ns fem ilusions, já qué's deu la gran quietut que aquests dies hem tingut? A las mévases precaucions.

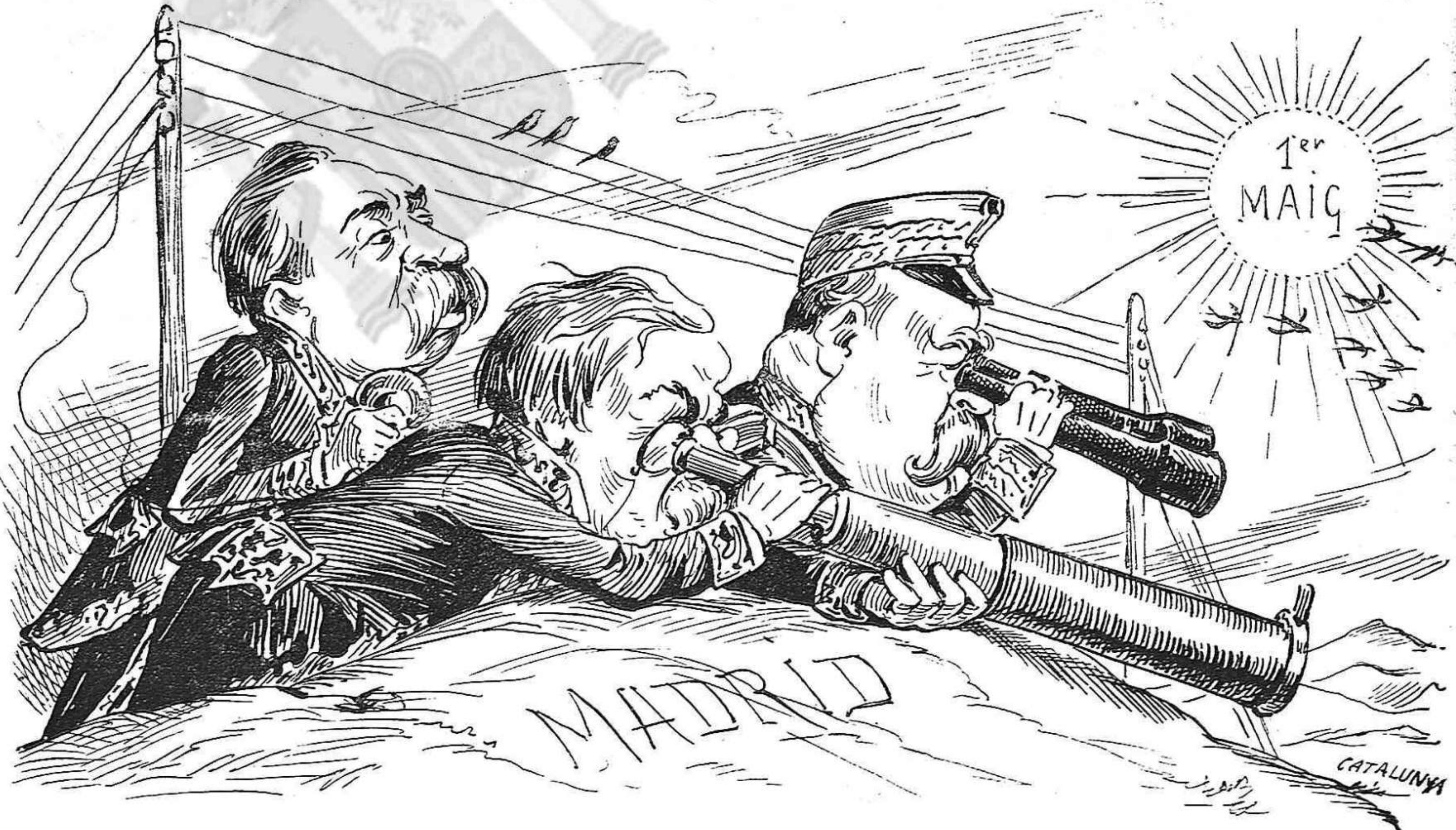
Los obrers

¿Qué tal? já se 'n ha enterat la gent de la closca dura? ¿veuen si 'n té de cordura lo poble descamisat? Res d'escàndol, ni desordre, ni esbalotar pels carrers; quan no 'ns tocan, los obrers també sabem ser gent d'ordre.

Un observador

¿Demaná ab noble enteresa exenta de orgull y d'ira? ¿Manifestá á lo que aspira sense despit ni baixesa? Lo que pensará no ho sé;

ANSIETAT DEL GOVERN



Diu que 'l Gobern tenia la vista fixa sobre Barcelona. Y res. Ell jugués tant net com los obrers catalans!

però á n'á mi se 'm figura
que l'sistema que inaugura
al poble li ha d'anar be.

Un espantadis

Vintrèrs lliuras de pà,
vuyt dotzenas de sardinas,
sis conills, dinou gallinas,
mitj qintà de bacallà!...
¡Es clà!... Ab tanta propaganda,
jo m' havia previngut
y ara, teniu!... ¡tururul!
¡que m' fare d'aquesta vianda?

Los presos

¿Per què 'ns han pres? No ho sabem;
però hi ha conservadors,
y manant aquests senyors
ja de res ens estranyem.
Lo seu ideal es fe l'bù
y tirar cossas á raig.
Ells diuen:—¡Primer de Maig?
Pues nada, hem d'agafà algú.

Un municipal

Me van dir que vichilase,
que mirase pels recons,
que no tingües distracciòns,
que con ningú conversase.
Y tot ¿para qué? ¡Mal rayo!
¡qué pasó el primer de Mayo?
Lo que passa tots els dies.

Un home serio

Pues senyor, no es mal plantón
lo que l'govern ens ha dat!
¡Jo! que m' havia pensat
que s'anava á acabá l'món!
Ara veig de bona tinta
lo que l'ditxo ja diu bé:
«que no es tan fiero l'obrè
como el gobern lo pinta.»

«La Campana»

¡Primer de Maig!... !Gran victoria!
Aquesta hermosa diada
ha de quedar senyalada
com una feixa de glòria.
¡Obrè espanyol! En un mot
te direm lo qu'hem pensat:
poble tan digne y sensat,
ho ha guanyat y ho mereix tot.

C. GUMÀ.

DESPRÉS DE LA FESTA

AJA, ja està vist. Los grans entusiastas del primer de Maig son las personas acomodadas. Tots los que tenen per perdre van èpressurarse a celebrarlo.

—¿Es lo primer de Maig avuy? —deyan:—Pues huelga general y complirlo.—

Y no van anar al teatro, ni al cafe, ni sisquiera van sortir de casa.

Si d'això no se'n diu secundar la festa del treball, no sé què se'n ha de dir.

Lo mal es que l'endemà de la solemnitat ja no se'n recordan y únicament tornan á pensarhi á últims d' Abril del any següent.

—Tenen present la comèdia que respecte á això va representar lo senyor Cauñas?

Ara fa un ó dos anys, al observar que l'moviment obrer tenia ja certa importància, l'home's posà sobre si y tirà 'ls seus càlculs.

—Això va de serio—degué dirse:—aquesta gent comença á cansarse, y si no li dono un calmant, ens proporcionarà un disgust quan menos lo esperem.

Aviat va trobarne de calmants.

Se'n va en persona al Ateneo y fa un discurs ab ribets socialistas.

Enraona al Congrés y diu que las classes treballadoras mereixen una mica d'atenció.

Agafa la ploma y convoca la comissió de reformas socials.

Y surt lo reglament del treball de las criatures.

Y's parla d'inspecciónar las condicions del treball de las donas.

Y's apunta alguna cosa sobre 'ls obrers inutilisats.

Y's regira y's remena y's fa soroll durant una pila de dies.

—¿Saben alguna cosa de tots aquells reglaments y projectes?

Jo tampoch.

Passà l'primer de Maig, va calmar-se l'agitació produïda per aquell esclat de vida obrera... y la comissió de reformas socials va anàrsen á pendre banys.

Los plans é ideas regeneradoras s'olvidaren completemt... y'ns trobem altra vegada abocats á un altre primer de Maig sense que l'govern haja fet res en benefici de las classes treballadoras.

—¿Qué havia de fer aquest any? —Repetir la funció del any passat, tornant á convocar á tota pressa la comisió de reformas so'fals ó disparant algun altre discurs socialista?

La broma hauria sigut massa pesada y encara que l'govern es molt bromista, lo país no està ja per brometas d'aquest gènero.

Pero l'govern va dirse:

—Res de plans reformistes ni teorias redentoras: cosas pràcticas, cosas pràcticas....

Y en compte de publicar un decret en favor de la in

fancia obrera, publica una ordre pera que l'exercit estiga preparat.

Y en compte d'enviar á Barcelona un inspector que veji cómo functionan las fàbricas y cómo viuen los obrers, ens envia l'Reina Regente perque's possessióni del port é inspiri respecte á las classes treballadoras ab los seus canons.

No 'ns podém queixar, de totes maneras.

A tot arreu passa l'mateix. Las classes conservadoras se gastan tots los recursos y tota la sèva energia pera prevenirse contra 'ls efectes del primer de Maig y defensar-se de la pressió dels socialistas.

¡No seria millor que las grans sumas que gastan los soberans d'Europa movilisant las tropas, aumentant la policia y sembrant las ciutats d'esbirros, les empleessin en fer algo de lo que 'ls treballadors demandan y en començar la hermosa obra de la transformació social.

Sembla talment que tinguin interès en que la festa del primer de Maig no's perdi.

Y en efecte; per aquest camí de ruindats y mesquines no's perdrà.

Los que's perdràn son ells.

FANTÀSTICH.

ES CENAS

I

Dotze horas ara ha tocàt
lo rellotge de l'Erasme,
¡quinas glopadas de gent
vomitán tallers y fàbricas!

Pels carrers de l'Arrabal
los obrers forman onades,
si vā d'oll lo de Ponent
baixa á vessar lo del Carme,

Sobreixen los d'Hospital
Riera Alta y Riera Baixa,
lo de Carretas vā á gom
y apar, que bull lo d'Amalia.

Al pas lleuger dels obrers
voleyan sas brusas blavas
que l'olla á las dotze en punt
ja se sab, fuma á la taula.

¡Quina gatzara que mou
l'impertinenta quitzalla!
las xinxas quin xerroteig
y mosfarse dels que passan!

—Tuyas, mira aquell mosquit:
—¡Mare de Déu qu'està magre!

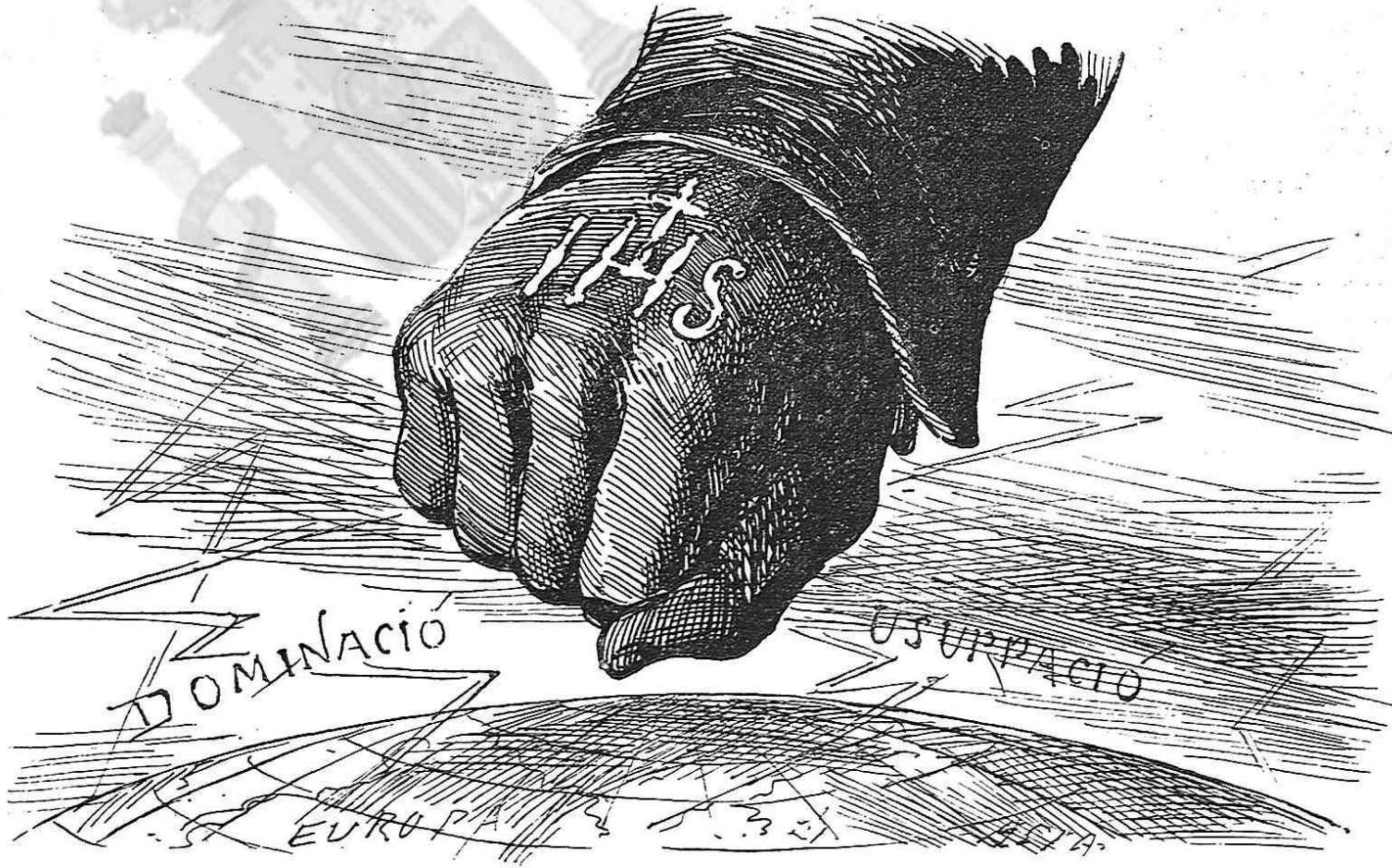
—Y' que vā abell, ¿que no 'l veus
que curtas porta las calzas?

—¡Oy! sembla aquell regidor
que pintava «La Campana»!

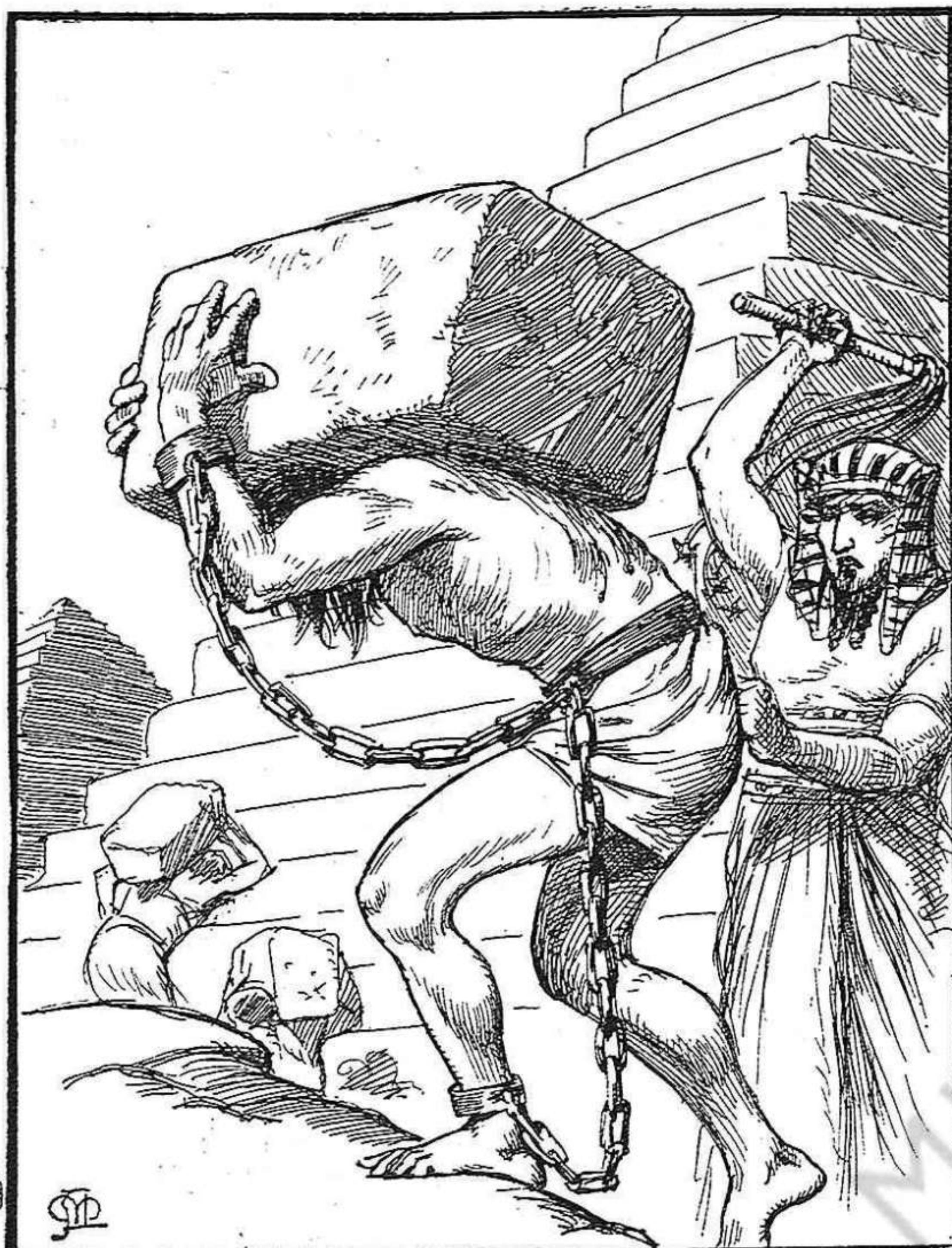
—Y aquell? ¡mare qu'és alló
porta bigoti de rata!

—Si l'du girat cap amunt
y las punts erissadas!

—Sió, ¿que tregina aquell
gàch llarch ó be americana?

LA VERDADERA MA NECRA

¡Ay dels infelissos sobre 'ls quals si deixa caure!



L' obrer, à la antigüetat



L' obrer, à la Edat mitja

—Sobra-todu, que no hi veus?
—Alló tan curt! ¡pastarada!
—Es un xich escarransit:
—Si ni'l dalonjas li tapa!
—Tu, mira aquella que vé:
—¡Filla, que vā empolaynada!
—Porta un vestit de misto,
si 'n val de pelas! ¡reparas
quin abrich y quins anells?
—¡No deu ser mala bandarra!
—¡Deu sab com ho ha guanyat!
¡no 'n vā poch de enblanquinada!
—Deu ser la d' algú burgés,
¡com presum las nostras suadas!
Mal se li pugan tornar
polls, las pessetas que 'ns guarda.
—¡Amén de Deu!
—¡Tant de bò!
—¡Aixis fos, mala negada!

II

—Antón l'a cosa va mal,
veig que's van parant las fàbricas
per quals vol sis ó as,
y això creu que m'encaparra.
—Com lo burgés es tossut
y may acaba la gana,
preten sitiarnos per fam
y's val de totas las manyas.
Demà ve la Comissió
avans d' esmorsà, a la fràbica
cridarà à l'amo, y de pet
li entaularà la *damanda*:
las vuyt horas y l' aument;
y si fa'l quer, à la marxa
tothom al carrer corrents
sense que quedí una rata.
Filats, texits y blanqueig
en un dir Jesús, à casa.
y si aguantém ferm el punt
l' amo tindrà d' arronsarse.
—Que vols que 't diga Antonet
no ho veig tant plà com tú ho parlas:
—Perque Magí?

—¡Sens treball
com posarém lo pa à taula?
—Això son ciris trencats!
—Y que han de ser!
—O camàndulas.
Digam donchs, que menjarem?
—¡Llamps de Deu, mala negada!
Sense un escarmient molt gran
també 'ns morirem de gara.
—Antón, no ho agafas bé!
No es posà el dit à la llaga,
organisemnos millor;
creem societats ben muntadas;

ahorrem diner, sobre-tot;
fem prudentment propaganda;
procuremnos instrucció;
deixems de tarambanadas,
y, organisats formalment,
no ho duplis, causa guanyada.
Tú y molts feu com lo batant
que engregat sols trinxà ab rabia;
jo y altres fem com lo fus:
deixém la feyna acabada.
Digam, y poso per cas:
gestant Espanya tronada
sense barcos ni armament
ni forsa moral com antes,
si la Nació, com te dich,
la vegessa plantar cara
à Russia, als Estats Units,
à Inglaterra ó bé à Alemanya
que trovaria à la fi?
—Home, la gran garrotada!
—Donchs bé, los burguesos son
potencies tolas granadas
y 'l pobre traballador. Antón
no mes que la pobra Espanya!
—Deixemho corre, Magí!
—Antón, prou, cap mes paraula!
—Per mi guerra à tot burgés,
fins lograr lo que 'ns fá falta.
—Per mi progrés é insrucció
y ab això, causa guanyada

L' HERÈU D' HORTA



s precis que 'ls obrers que van
ser detinguts en vigilias del pri-
mer de maig, sigan posats en
llibertat: si es que contra ells no
resulta cap càrrec, com tot ho
ho induheix à creure.
Si las autoritats van considerar
que agafantlos feyan una gran
cosa, no importa que 's donguin
tota la importància que vulguin, pero continuar te-
nirlos presos seria una cruetat excesiva y que res
basta à abonarla.

Un gran número de famílies obreras, privades de

tot recurs, reclaman que no se 'ls fassi pagar uns plats
qu'en realitat no van trencar-se.
Y per avuy no dihem res més.

L' altre dia, à lo millor de una discussió acalorada,
en la qual lo govern corría gran perill de rebre un
tanto de mort, lo president del Congrés, Sr. Pidal, vā
tocar la campaneta, exclamant:

—Se suspen aquesta discussió.

Los fusionistes brincavan dels banchs com esper-
tats. Totas las minorias estaven furiosas, quan en Sa-
gasta que cada dia 's torna més pare pedás, vā pro-
nunciar un discurs fent la defensa d' en Pidal.

Es lo que 'ns faltava veure. Eu Sagasta exerceix
la caritat; pero 'ls seus partidaris ván perdent l' es-
perança y la fé.

Hém rebut lo següent telégrama que estimém ab
tota l' ànima.

«Madrit 1 de maig à las 2 de la tarde.—En lo ban-
quet donat en honor dels senyors Alguacil Carrasco
y Zulueta, brindà 'l Sr. Zulueta per la CAMPANA DE
GRACIA, agrahintli la gran campanya que fèu en fa-
vor de la elecció de Salmerón, per qual motiu s' acordà
felicitar telegràficament à tant popular periò-
dich.—P.»

Agrahim lo bon recort de que hem sigut objecte.

Llegeixo:

«Avuy han visitat al governador los marquesos de
Comillas, Alella, senyors Sotolongo, Girona, diputats
y senadors per Barcelona y altres moltes persones,
felicitantlo per las midas adoptadas al objecte de im-
pedir que 's perturbés l' ordre, ab motiu del primer
de maig »

¡Magnífich!

Perque se'm figura que las midas adoptadas pél go-
bernador al objecte indicat, son las presóns realiza-
das preventivament, de més de cinquanta obrers.

—No es això Sr. Marqués de Comillas, Sr. Marqués
de Alella, Sr. Girona y demés companys de felici-
tació?

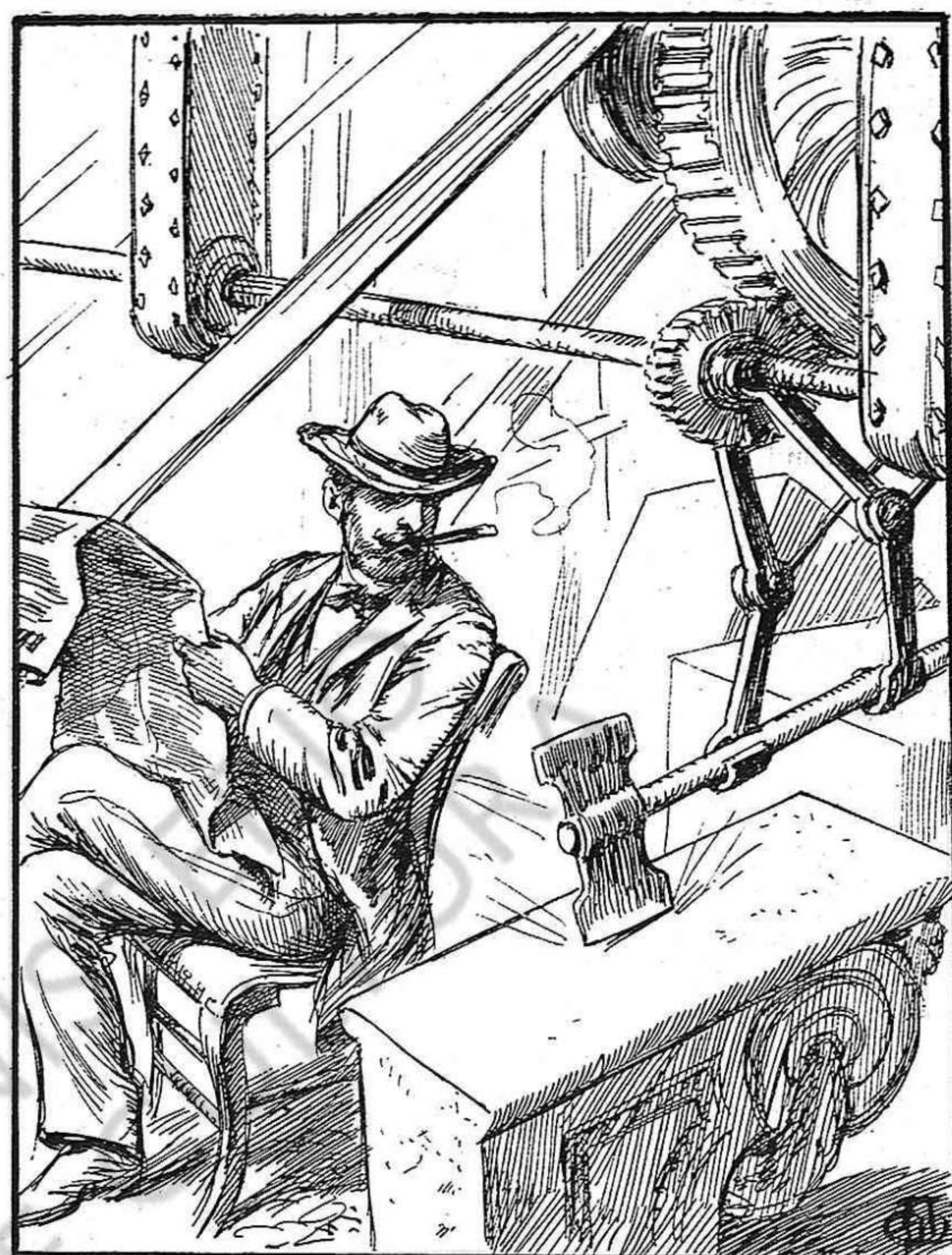
En aquest cas bò serà tenirho en compte, per si vé
un dia que 's estableixi lo sistema preventiu al istil
socialista.

Que consistirà en agafar capitalistas y potentats,
sempre que 's tingui la presunció de que combinan
una jugada de bolsa que ha de tirar per portas à un
gran número de famílias.

EDATS.—Per Apelles Mestres



L' obrer, avuy



L' obrer, demà

Los hi agradarà aquest sistema, Srs. felicitants? Donchs mirin, encare no som allà ahont aném.

En venjansa del triomf de 'n Salmerón los conservadors intentan apressurar la resolució del expedient de agregació dels pobles del Plà à nostra capital.

¿De manera que ara volen l' agregació?.... Això sol demostra lo que son.

Un agregat de... conservadors!

De diumenje en vuit elecció de un diputat pél districte de Tarrassa.

Se presenta com candidat monàrquich, en Sedó; com candidat republicà, l' Eusebio Jover, à qui ja en las passadas eleccions varen arrebatari l' acta.

Se tracta de un districte esencialment republicà y es de creure que tots los partidaris de la idea, tots los enemichs del caciquisme, sabrán cumplir ab lo seu deber.

Esperém de Tarrasa una segona edició de las eleccions de las Aforas.

Precisament lo candidat Sedó, que coneix las opiniôns republicanas del districte, vâ dihent que dels republicans se refia principalment pera sortir triunfant.

Aquesta afirmació es un verdader insult llansat á la fâs dels nostres correligionaris.

Consti que cap home que per republicà 's tinga déu ni pot apoyarlo, sense anularse, sense faltar á sos debers polítichs més elementals.

Esperém, per consegüent que 'ls republicans del districte de Tarrassa, avants que tot y sobre tot, vellalarán per l' honor de la bandera republicana, y no sols votarán sinó qu' evitarán ab la major energia totes las tupinadas que 's pugan cometre.

En Canalejas en plé Congrés ha dit:

«Me sembla, senyors, que 'ls que á dreta llev haurian de sentarse en lo banch blau son los administradors de la Trasatlàntica, de las societats de crèdit, dels astillers y de las empresas de ferro-carrils, que son los quins disposan dels ministres.»

La castanya es de primera.

Jo crech que del banch ahont seuhen los ministres se'n diu lo banch blau, à conseqüència de las patacadas que reb.

La gran qüestió que avuy s' está ventilantes la dels astillers del Nervión.

Decididament, la empresa constructora ha quebrat, y 'l govern se troba sense barcos y sense diners

Y ab un Martinez Rivas qu' encarantse ab en Cánovas lo tracta de tú, y li canta lo que 'ls castellans ne dihuen: *Las verdades del barquero*.

Quinas escenes més còmicas, si no anessin barrejats ab elles los més respectables interessos del pais!

La societat constructora responia ab los bens particulars dels que la constitueixen del cumpliment exacte del contracte.

Pero vâ convenir eximir de aqueixa tremenda responsabilitat als Srs. Palmers y Martinez Rivas, y ab l' excusa de que aquest últim senyor intentava sortir diputat conservador, lo qual no li hauria sigut possible dada sa condicîo de contratista del Estat, vâ apearlse al recurs de convertir la societat constructora en companyia anònima.

Y desde aquest punt la responsabilitat personal vâ desapareixe.

Extranyinse després de això de que la Companyia se declarí en quiebra 'l dia que li convinga.

Es un negoci aquest com tants se'n fan avuy dia á l' esquena del contribuyent.

Lo pais, qu' en altres temps, s' hauria alsat plé de santa indignació, avuy permaneix immòvil y callat.

Ni quan li arrenca la pell á estiragassadas, s' adona de res.

En qualsevol altre ocasió, 'l govern ja seria de bigotis. Las cartas atrevidas de 'n Martinez Rivas semblan l' INRI posat damunt de la crêu. Pero fins clavat á la crêu lo govern conservador continua menjant del pressupost.

Es que no s' havia vist may.

CARTAS DE FORA.—L' ensotanat de Bellvey à últims de quaresma vâ enviar á buscar forces del seu exercit perque l' ajudessin á passar bugadas misticas en lo confessionari. Cridâ molt l' atenció que un ensotanat foraster, quan confessava á una dona, la cubria casi completament ab lo mantéu, de manera que 'ls marits y 'ls pares als quals lo fanatisme no'ls té completament cegos, estavan sumament escamats.—Sobre la manera que tenen en aquell poble d' explotar al remat espiritual se cita l' següent cas. L' hereva de una pobre veila que morí en aquell poble se presentà al home negre demandantli un document del registre. Ell li digue que li portes un paper sellat de tres rals, y al tenir lo paper en poder seu, li manifestà que no estendria'l

document si avants no senyalava una cantitat pera fer bê per l' ànima de la difunta.—Tal es la manera que tenen d' explotar la vinya del Senyor. No's contentan ab los rahims sino que fins los ceps voldrian emportar-se 'n.

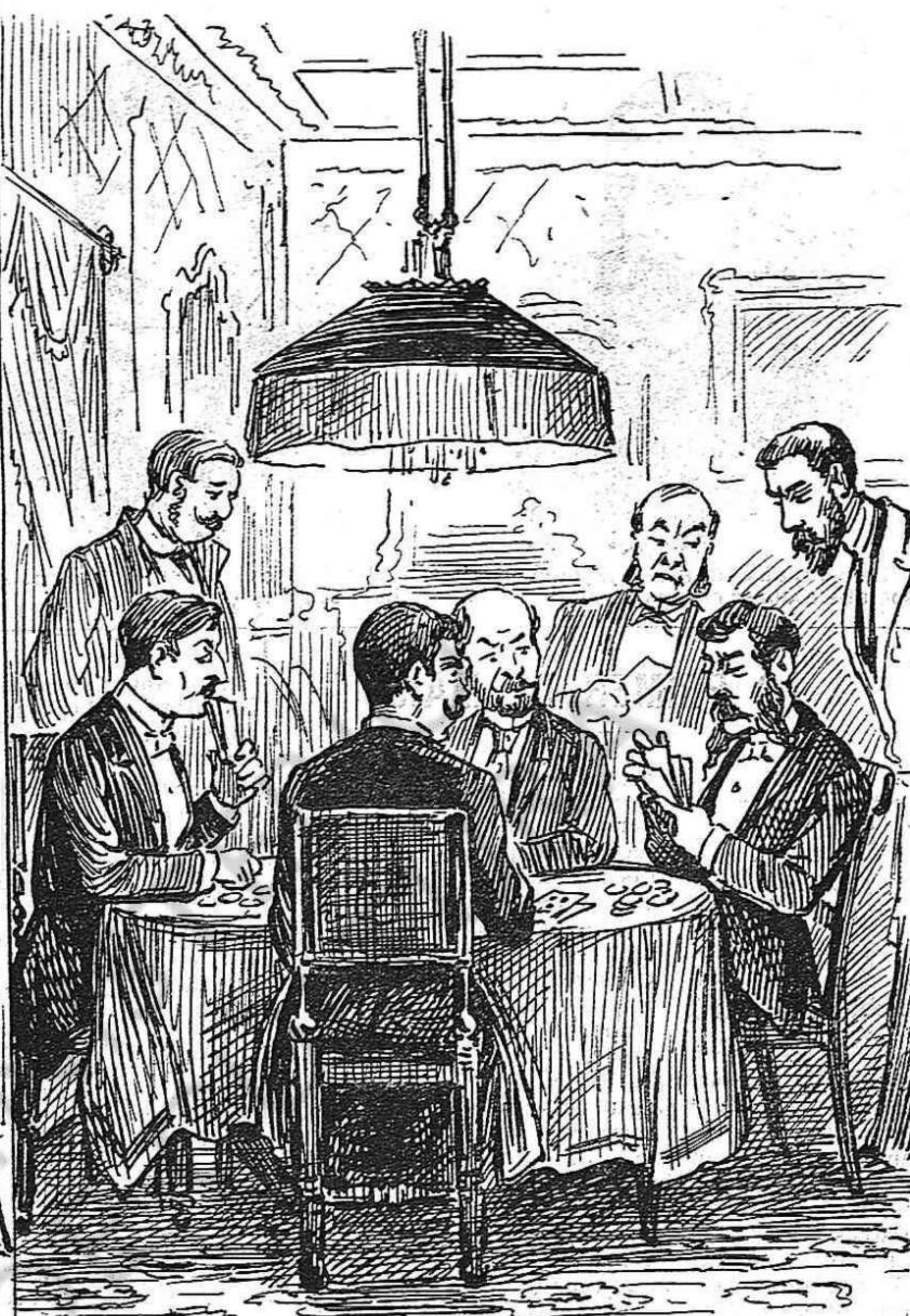
Los vehins de Montmagastre tots los anys lo dia de Sant March celebren un aplech en una ermita, y terminadas las ceremonias religiosas s' hi fa ball. Donchs bê, enguany, al posar-se a ballar, sortí l' vicari de la ermita dihentlos que pleguessin, sense que 'ls balladors tinguessin per convenient complaurel. Lo vicari anà a trobar al arcalde, y l' arcalde li respongué que no podia interrompre una costum antigua. Se dirigi seguidament á la guardia-civil y tampoc logrà lo que volia. Llavoras indicà als músichs que per ordre de l' autoritat paressin de tocar, y com l' autoritat no havia donat tal ordre 'ls músichs continuaren tocant mes fort que may. Llavors lo vicari, enfutismat, s' arrapa á la corda de la campana y vinga tocar de tal manera que algú creya que tocava á somaten. Per fi, empipat de veure que no passava la sèva, tanca l' ermita y toca pipa, deixant á un grup de beatas que volian entrar á resar, ab un pam de nas. No hauria sigut mal que 'ls músichs ab la bombo y 'ls platerets l' haguesen acompanyat fins á la rectoria al só de la Marsella y del Himne de Riego.

A Sant Joan las Fonts hi ha un ensotanat hidrofòbico contra tota idea liberal. Fa cosa de un any va enviar á buscar monjas per catequizar á las noyas, y ara per albergarlas s' ha posat al cap aixecar un convent sense treures cap quart de la butxaca. Al efecte se'n va de poble en poble, captant diners y jornals, donantse 'l cas de haberbi días que travallan á las obras quaranta ó cinquanta donas armadas de cabassos, picots y palas, puig diu l' ensotanat que la que no pot donar res, no es cristiana si no fa jornals gratuïtament.—Lo dia 2 del actual mentres unas minyonas travallaven dintre de una mina que ha obert per treure greda, vâ encolssiarlse la volta, quedant dos d' elles enterriades, morint una y salvant-e l' altra.—Lo rector qu' es més sapat que un toro de Miura no passará mai semblants contrariets, ja que com á hábil capatâs se mira las coses desde un punt segur. Quan ocorregué la desgracia se trobava á la boca de la mina, pero fora. Y ara pregunta: ¿No se li pot exigir responsabilitat per l' abús que fa de las conciencias conduint-les á un treball dur que no es propi de donas? ¿No contreu responsabilitat qui' s posa a construir una obra pública sense persona facultativa que la dirigeixi? ¿Que fan las autoritats davant de tal escàndol? ¿No son pitjors aquests burgesos negres que 'ls que tan odian los anarquichs? Mentre lo govern reglamenta l' treball de la dona, ells las internan á las mines pagant-les ab pare nostres, y ab la promesa de enviarlas al cel, no tenen cap cuidado que quedin colgadas, anticipant-les aixòs lo viaje a l' altra vida. ¡Se necessita ser ensotanat per procedir de semblant manera!

CONTRAST



Los Circuls útils fan tancarlos



Als Circuls viciosos ningú li diu res

turbar aquesta tranquilitat soch jo!... Apa, á felicitar als obrers... y deixeuvos d' epigrams.

Ab tot y aixó, cal confessar que l' govern en mitj de la seva actitud tremebunda y aterrorizadora, ho ha fet tan malament com ha pogut.

Feyá veure que tenia pór, y sabia que no hi havia de què.

Simulava què hi havia molt que vigilar, y estava segur de que ningú s' bellugaria...

Lo mateix que aquelles donas que fugen, per veure si axis logran que algú las empatty.

Fora de Barcelona, no sé detalladament quinas han sigut les providencias que l' govern ha pres.

Pero ab lo que ha fet aquí, s' ha vist ben clar que estava en lo secret y que sabia que l' dia primer de Maig no passaria res absolutament.

Calculin vostes mateixos si 'n devian estar de tranquilas les autoritats de Barcelona....

¡Ni siquiera van fer escampar sorra per la Rambla!

A. MARCH.

SECCIÓ TELEGRAFICA

Madrit, 6

La qüestió dels Astilleros va enredantse més y més, ja hi ha variis caballes que's repican los panderos. ¡Be n' hi ha sagut de guirigay y negocis bruts a Espanya! Enredos de tal calanya no s' havian vist mai! Molts creyan de bona fe que l' pais s' empiparia; pero l' pais, avuy dia, ja no s' empipa per res.

Bilbao, 6

Noticias dels Astilleros: tallers quiets y plens de nyonya; los cascos dels tres cruceros s' estan morint de vergonya.

Paris, 6

Obert lo Saló.—Segueixen los atentats y explosions; de modo que avuy à Fransa hi ha moltes exposicions.

Mogador (Africa), 6

Surt un barco en 'quests moments carregat de caderneras

y micos inteligents... (Avis als Ajuntaments que desitjin comprar fieras).



A LO INSERTAT EN L' ULTIM NUMERO.

1. XARADA.—Ro-ca-fort.
2. ANAGRAMA.—Japonés—Esponja.
3. TRENCÀ-CLOSCAS.—El Monaguillo—La Mascarita.
4. TERS DE SÍLABAS.—M A R I A
R I B E R A
A R A G O

5. GEROGLÍFIC.—Per grans un graner.

Han endavatinat totas las solucions los ciutadans J. Parera y M. Matalassé; 4 Cintet Barrera y Cargol, F. Corbella V. y R. Farriol C.; 3 Un Saragatero; 2 Compates Vells y Madame Prush y 1 no més Jaumet de Tarrassa y E. Martí del Mico.

CORRESPONDENCIA PARTICULAR

Ciutadans C. Julián Busquets, Masquefa, Ytram y Evob, Ramón de Masquefa, J. Bonastre, J. Roig, Joan Amat, N. Per y Giralt, G. Gali, F. Gumà, Secció de Corredors, G. Campmany y Us Sabi y Companya.—Lo que 'ns enriau aquesta setmana no sá per casa.

Ciutadans J. Staramsa, Cintet Barrera y Cargol, J. Escolà del Vendrell, R. Giné, Mr. Eugon, R. Ferriol C., F. Corbella V., Francisquet, Jaumet de Tarrassa, P. G y B. de V., Rey Nano y Aguilera.—Insertaré alguna cosa de lo que 'ns remeten.

Ciutadá J. de Claris: L' article es molt diluhit, y ademés no entra en lo gènero que nosaltres preferim per nostres periódichs.—Ll. Salvador: Los versos van bé.—Japet de l' Orga: Aquesta setmana no ha estat tan felis com altres.—J. V. (Mas Roig) La setmana pròxima 'n parlarém: l' abundancia de originals no 'ns ha permés ferho en la present.—R. Bas Roca: Es fluixet.—J. Lledalua: De las tres, únicament la segona pot aprofitarse.—J. Salleutage: Los sonets no 'ns van: lo sonet-xarada té alguns versos coixos. Li preveríam per si vol posarhi remey.—N. B. y S.: L' article es una divagació: preferiríam un assumpte mes concret.—Ramón Lley: Es fluixa y dolenta l' una, y no es sonet l' altra com à vosté ti sembla.—J. T. y R.: Vá bé.—J. Usón: Idem.—Francisco Llenas: Lo mateix li dihem.—E. Molas: Lo monòleg està

bé.—J. Abril Virgili: Las trobém fluixetas: envihin d' altres.—Indalecio Cucaracha: Està bé.—Amad... Oda: No 'ns sá 1 pes. Lo preu de cada suscripció es per cada un dels periódichs.

¡Gran èxit! ¡Gran èxit! ¡Obra nova!



CATECISME AMORÓS

EN VERS

per C. GUMÀ

Ab dibuixos de M. MOLINE

Preu: 2 rals

Se ven à can Lopez, en los kioscos y à tot arreu

LOPEZ, editor.—Rambla del Mitj, 20.

BARCELONA.—A. Lopez Robert, impresor.—Asalto, 63.

FIGURAS DEL PRIMER DE MAIG



Lo company IGLESIAS, jefe del partit socialista obrer espanyol.



Lo ciutadá RENTÉ, del partit socialista oportunitista obrer.



Lo company QUEJIDO, del partit socialista obrer espanyol.



Lo company LLUNAS, anarquista colectivista.

LO PRIMER DE MAIG



os qu' esperavan ó temian grans trastorns en la tercera festa universal del treball, han hagut de reconeixer que les classes obreras adelantan pasmosament en lo camí de la séva educació. Ja no's mouhen avuy á impuls de las passións exaltadas: la reflexió serena guia 'ls seus actes.

En una festa com la del primer de Maig, hi han pres part millons de traballadors, y no s' ha senyalat cap desordre de importància. Prescindint de Lieja (Bèlgica), ahont van ocurrir alguns disgustos y de Bolonia y Forli (Italia), ahont ocorreren alguns trastorns sense gran trascendència, eu tot lo món civilisat, la festa del primer de Maig ofereix caràcters pacífics, que han fet completament inútils les precaucions excessivas preses pels respectius governs.

Té infinitat més importància un acte tan grandioso, realisat ab la serena calma propria dels que tenen confiança ab l' idea que sustentan, que no si s' hagués apelat als extrems de la forsa y à las convulsions de la bullanga.

L' obrer ha demostrat qu' era home digne de respecte. Las seves aspiracions mereixen aqueix respecte, per lo que significan y per la manera com han sigut exposades.

LA CAMPANA DE GRACIA 's felicita intimament de coincidir ab lo tò pacífich que han adoptat los obrers al tractar de dur à bon terme las seves reivindicacions.

** L' acte més colossal es, sens dupte, lo gran meeting de Londres. Una massa obrera imponent, que s' elevara à 600 mil homes, va recorrer pacíficament los principals carrers de aquella gran capital, sent l' admiració del món per l' ordre ab que va realisar una semblant manifestació. Los obrers inglesos demanaren l' establiment del sufragi universal.

Igual arma democràtica prenenen conseguir los traballadors belgas. Com à gent pràctica que son, no ignoran lo gran partit que poden treure del dret de intervenir directament en la governació del Estat depositant lo vot en l' urna.

Aquesta conquesta la tenim à Espanya. Aqui no falta sino que las eleccions sigan una veritat, y ho serán, sens dupte, l' dia que las masses obreras s' ho proposin, ofegant à copia de vots totas las martingalas del caciquisme. La última elecció de 'n Salmerón es un eloquènt exemple que ho demostra.

A Paris, ordre inalterable. L' honrat obrer no farà mai causa comú ab los criminals y 'ls boigs que apeyan à la dinamita. Major protesta contra 'ls atentats de la pandilla de 'n Ravachol no podian formularla 'ls obrers de Paris, entregantse pacíficament à las expansions de la festa del primer de Maig.

** Pero, deixant apart lo resto d' Espanya, ahont l' ordre ha sigut inalterable, cenyimnos à Barcelona, à la capital del treball, sobre la qual se fixaven totes las mirades, unes ab rezel, altres ab confiança.

Hem de dir que certas autoritats van fer tot lo necessari perque aquí hi hagués alguna cosa. Alguns dies avants del primer de Maig, à pretext de haverse publicat una fulla anònima, impresa sobre paper vermell, la policia va posarse en moviment, agafant à qui bé li va venir, sense com va ni com costa. ¡Costa tan poch entrar en lo domicili de un honrat traballador y ferlo seguir! ¡Es tan fàcil omplir la presó de pacífics ciutadans! La majoria dels presos van ser trets

del llit ahont dormian tranquilament descansant de las fatigas de la jornada. Y n' hi havia de dintre la ciutat y del Ensanxe y de tots los pobles circunvehins. La major part, ells ab ells no s' coneixian sisquera, y no obstant à tots se 'ls atribuia alguna participació en la publicació de la ditzosa fulla impresa sobre paper vermell.

Lo fet seria cómich, sino dependís d' ell la tranquilitat de numerosas famílies obreras, que trobantse ab lo cap de casa pres, se veïen faltades de lo més necessari pera viure.

Pero en fi, cada governador té 'l seu sistema. Solecio empunya 'l garrot: Ojesto 's val de las encorralades.

Aqueixas presons y 'l tancament autoritari de un gran número de societats obreras, en las quals, per supuesto, ni sisquera s' hi juga al trenta hu, ni al cané, ni al burro, siguieren los preludis ab que las autoritats anuncien la festa obrera del primer de Maig.

No s' pot fer més per exacerbar l' esperit dels traballadors.

Afortunadament los obrers catalans han après à tenir calma y à tot se prestarán, menos à ser carn de canó, porque algú s' aprofiti, en millora de la carrera, de qualsevol torpesa que cometin.

*

La festa quedà reduïda à la celebració de meetings y vetllades.

Una vetllada important celebrà l' agrupació obrera oportunitista en lo seu Cassino del carrer de Escudellers, revelant que aquesta agrupació, per l' aplom que presideix en tots los seus actes, es digna en tots conceptes de las nobles ideas que sustenta. Lo ciutadá Renté, un dels adalits de la causa republicana, que sempre ha procurat conciliar la causa obrera ab las aspiracions políticas que tant poden contribuir al triomfo d' ella, prengué part en dita vetllada, pronunciant un correcte discurs.

Los meetings que se celebraren al demà tingueren lloc en lo saló del Circo federalista, en lo teatro de Novedats, en lo Circo Espanyol y en lo Tívoli.

Organisà 'l primer l' associació de traballadors del ram de sastrería, distingintse 'l ciutadá Albiges qu' en un discurs plé de sentit práctic realsa las ventatjas de l' associació y feu algunas atinadissimás consideracions sobre 'ls debers polítichs del obrer.

Sense 'ls partits polítichs—digué—no podríam celebrar ara la reunió que celebrém; sense ells no s' hauria alcansat lo dret de reunio avuy estableert; sense 'ls partits polítichs no podríam concorre als Municipis ni à las Corts, porque sense ells no podríam exercitar lo dret electoral, porque sense ells no gosaríam del sufragi universal.

Lo company Llunas, anarquista colectivista, donà una conferència en lo Teatro de Novedats, explicant las ideas que sustenta y condemnant ab energia 'ls procediments dels dinamiters.

«Qué han guanyat à Paris—preguntava—ab lo terror que alguns proclaiman? Res enterament. Y si hi hagués anarquistas, que no n' hi ha, dinamiters, acabarien per ser cassats com llebras pels seus vehins, pels seus amichs, fins pels seus parents.»

Podrán ser tingudes per utòpicas las ideas anarquistas que va exposar lo company Llunas; pero dintre de la esfera de la discussió son dignas de respecte, quan de una manera tan categòrica se confia 'l seu triomfo à la difusió de las mateixas y no al auxili de la dinamita.

L' agrupació socialista celebrà dos meetings discents, l' un en lo Circo Espanyol y l' altre en lo Teatre del Tívoli.

Presidi 'l primer lo company Reoyo, y en ell pronuncià un bon discurs lo pintor company Ferrer, lo

qual demostrà la conveniencia de que 'l obrer no se surti dels límits dels drets escrits en la lley, traballant sens parar perque se n' hi vajin escribint d' altres. Cità com a modelo al obrer anglès que 'l dia primer de Maig ha obtingut autorisació pera celebrar un meeting magnò, ablas autoritats al costat seu per evitar qualsevol intrusió perniciosa.

«Es precis—digué—que 'us desenganyeu; no tot se ja ab lo trabuch als dits y darrera de una mata.»

Lo company Reoyo resumi 'ls discurs encomiando las ventatjas de las 8 horas y evidenciant la trascendència universal de la festa del primer de Maig.

Lo meeting del Tívoli sigué 'l més important, y notable discurs del company Quejido la nota culminant de la diada. No pot dirse ab més eloquència qu' expressà aquell d'estingit obrer tipògrafo.

Abogà per la unitat de programa y de direcció, per la necessitat de adoptar un método y un procediment. La idea de la jornada de las 8 horas uneix a tots los traballadors, y aquests l' ofereixen à la burgesia com una reivindicació inmediata «perque 'l difícil part de la nova societat no tinga de ser arrancat per medi del fòrceps, sino que 's produheixi tal com la naturalesa l' efectúa.»

Diu de la revolució social, que més val ferla qu' parlarne. «¿De quina manera? Per los procediments legals: aprofitant las torpesas dels burgesos, sent molt sensats y esgrimir totas las armas que 'ns posan à la mà.» Es ademés precis coneixer lo medi social en qu' l' obrer viu. Obrar ab llegeresa equival à un fracàs. Tota derrota implica un retrocés. «De memoria devém saber que no reunim condicions intel·lectuals bastants per arrancar à la experta y poderosa burgesia la direcció de la societat. Si 'ns diguessen que tenim lo numero, la intel·ligència, la forsa, la seguretat de la victoria 'ns enganyarian y 'ns enganyariam nosaltres mateixos. Fa 22 anys que baladrejém, que anunciem lo triomfo, y en realitat desde la destrucció de la Internacion, aném de tomballóns, cayent d' error en error, fent lo nano de la venta, per acabar de tenir pòrs fins de un guardia d' ordre públic. Ni hem alcançat la virilitat suficient, ni sabém fer us del dret de ciutadans, ni sabém portar à la barra à un gobèrn, ni tractém de discutir sisquera als poders públichs.»

Parla del triomfo de Salmerón, que implica 'l desig de oposar-se à las tupinadas y xanxullos del caeique; y diu: «Si nosaltres tinguessim no més que 'l desig d' esgrimir aquesta forsa, sortint del salvatisme en qu' 'ns esterelisém, la classe obrera seria invencible.»

«Més que la jornada de las 8 horas es precis que tingüem un método, un procediment, y que ab aquest aném à veure à la burgesia, com Carlos Rubio va anar à veure à la reyna Isabel, quan oferia las reformas que avants negava, dihentl:

—Senyora: ab jornada ó sense jornada, triunfarem. Senyora: ha fet tart!»

**

Aquesta quintaessència del discurs del company Quejido revela 'ls nous derroters que s' imposa la classe obrera afiliada al partit socialista.

Tot per la pau, tot per la legalitat, tot ab ajuda de las pràctiques políticas.

Las classes obreras que aixis saben depurar lo seu programa, y que en lo tercer any de celebrar la festa del primer de Maig, donan mostra de una tan poderosa forsa de reflexió, constituirán la vanguardia del progrès polítich, y no hi haurà home amant de aquest progrès que deixi de secundar las seves reivindicacions en tot lo que tenen de justas y de pràcticas.

B.